



Euroopa Liidu  
Nõukogu

Brüssel, 1. veebruar 2023  
(OR. en)

5938/23  
ADD 1

FIN 119

## SAATEMÄRKUSED

|                       |                                                                                                                                                    |
|-----------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Saatja:               | Euroopa Komisjoni peasekretär, allkirjastanud Martine DEPREZ, direktor                                                                             |
| Kättesaamise kuupäev: | 31. jaanuar 2023                                                                                                                                   |
| Saaja:                | Thérèse BLANCHET, Euroopa Liidu Nõukogu peasekretär                                                                                                |
| Komisjoni dok nr:     | C(2023) 800 final / ANNEXES 1 to 3                                                                                                                 |
| Teema:                | LISAD järgmise dokumendi juurde:<br>KOMISJONI OTSUS assigneeringute mitteautomaatse ülekandmise kohta 2022. aasta eelarvest 2023. aasta eelarvesse |

Käesolevaga edastatakse delegatsioonidele dokument C(2023) 800 final / ANNEXES 1 to 3.

Lisatud: C(2023) 800 final / ANNEXES 1 to 3



EUROOPA  
KOMISJON

Brüssel, 30.1.2023  
C(2023) 800 final

ANNEXES 1 to 3

## **LISAD**

**järgmise dokumendi juurde:**

### **KOMISJONI OTSUS**

**assigneeringute mitteautomaatse ülekandmise kohta 2022. aasta eelarvest 2023. aasta eelarvesse**

## ILISA

### LIIGENDAMATA ASSIGNEERINGUTE ÜLEKANDMINE

#### A. Ülevaade

| Nr | 2022. aasta eelarve | Eelarverea nimetus                                                                                                                       | 2023. aasta eelarve | Määrus (EL, Euratom) 2018/1046 | Ülekantav summa (eurodes) |
|----|---------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|--------------------------------|---------------------------|
| 1. | 08 02 05 12         | Põllumajandustootjatele makstavate otsetoetuste hüvitamine assigneeringutest, mis kanti üle tulenevalt finantsdistsipliini kohaldamisest | 08 02 05 12         | Artikli 12 lõike 2 punkt d     | 485 247 362,13            |
|    |                     | <b>Alamrubriik 3a kokku</b>                                                                                                              |                     |                                | <b>485 247 362,13</b>     |
|    |                     | <b>Kõik kokku</b>                                                                                                                        |                     |                                | <b>485 247 362,13</b>     |

#### B. Ülekantav summa (eurodes) eelarveridade kaupa koos põhjustega

##### **1. 08 02 05 12 – Põllumajandustootjatele makstavate otsetoetuste hüvitamine assigneeringutest, mis kanti üle tulenevalt finantsdistsipliini kohaldamisest**

|                                          |                       |
|------------------------------------------|-----------------------|
| 2022. aasta heakskiidetud assigneeringud | 485 247 362,13        |
| Kulukohustused seisuga 31.12.2022        | 0,00                  |
| Kasutamata summa seisuga 31.12.2022      | 485 247 362,13        |
| <b>Ülekantav summa</b>                   | <b>485 247 362,13</b> |

Määruse (EL, Euratom) 2018/1046 artikli 12 lõike 2 esimese lõigu punkti d ja määruse (EL) nr 1306/2013 artikli 26 kohaselt võib Euroopa Põllumajanduse Tagatisfondi (EAGF) (mis kuulub jagatud eelarve täitmise alla) kulukohustustega sidumata assigneeringud kanda üle järgmisesse eelarveaastasse, kui ülekandmine jääb 2 % piiresse esialgselt heakskiidetud assigneeringutest või ei ületa summat, mille võrra otsetoetusi eelmisel eelarveaastal EAGFi finantsdistsipliini eesmärgil kohandati.

Määruse (EL) 2021/2116 artikli 17 lõikes 4 on sätestatud, et tagasimakset kohaldatakse lõplike toetusesaajate suhtes üksnes nendes liikmesriikides, kus eelmisel eelarveaastal kohaldati finantsdistsipliini. Komisjoni rakendusmääruses (EL) 2022/2344 on sätestatud summad, mille iga liikmesriik peab põllumajandustootjatele tagasi maksma, ning on kindlaks määratud, et selle tagasimaksega seotud kulutusi rahastatakse liidu vahenditest üksnes juhul, kui summad makstakse saajatele välja enne 16. oktoobrit 2023.

Seega kantakse summa 485 247 362 eurot eelarvepunktist 08 02 05 12 üle 2023. aasta eelarvesse ja tehakse liikmesriikidele tagasimakseteks kättesaadavaks.

**II LISA**  
**KULUKOHUSTUSTE ASSIGNEERINGUTE ÜLEKANDMINE**

**A. Ülevaade**

| Nr | 2022. aasta eelarve | Eelarverea nimetus                                   | 2023. aasta eelarve | Määrus (EL, Euratom) 2018/1046 | Ülekantav summa (eurodes) |
|----|---------------------|------------------------------------------------------|---------------------|--------------------------------|---------------------------|
| 1. | 05 02 01            | ERF — Tegevuskulud                                   | 05 02 01            | Artikli 12 lõike 2 punkt a     | 151 112 411,00            |
| 2. | 07 02 01            | ESF+ jagatud eelarve täitmise haru — tegevuskulud    | 07 02 01            | Artikli 12 lõike 2 punkt a     | 8 054 788,00              |
|    |                     | <b>Alamrubriik 2a kokku</b>                          |                     |                                | <b>159 167 199,00</b>     |
| 3. | 08 04 01            | EMKVF — Tegevuskulud eelarve jagatud täitmise raames | 08 04 01            | Artikli 12 lõike 2 punkt a     | 2 953 109,00              |
|    |                     | <b>Alamrubriik 3b kokku</b>                          |                     |                                | <b>2 953 109,00</b>       |
| 4. | 10 02 01            | Varjupaiga-, Rände ja Integratsioonifond             | 10 02 01            | Artikli 12 lõike 2 punkt a     | 7 783 246,00              |
| 5. | 11 02 01            | Piirihalduse ja viisapoliitika rahastu               | 11 02 01            | Artikli 12 lõike 2 punkt a     | 7 877 112,00              |
|    |                     | <b>Rubriik 4 kokku</b>                               |                     |                                | <b>15 660 358,00</b>      |
| 6. | 12 02 01            | Sisejulgeolekufond                                   | 12 02 01            | Artikli 12 lõike 2 punkt a     | 3 442 115,00              |
|    |                     | <b>Rubriik 5 kokku</b>                               |                     |                                | <b>3 442 115,00</b>       |
|    |                     | <b>Kõik kokku</b>                                    |                     |                                | <b>181 222 781,00</b>     |

**B. Ülekantav summa (eurodes) eelarveridade kaupa koos põhjustega**

**1. 05 02 01 – ERF – Tegevuskulud**

|                                          |                       |
|------------------------------------------|-----------------------|
| 2022. aasta heakskiidetud assigneeringud | 37 001 143 957,00     |
| Kulukohustused seisuga 31.12.2022        | 36 128 385 283,00     |
| Kasutamata summa seisuga 31.12.2022      | 872 758 674,00        |
| <b>Ülekantav summa</b>                   | <b>151 112 411,00</b> |

Alusaktide hilise vastuvõtmise tõttu ei olnud võimalik teatavaid Euroopa Regionaalarengu Fondi (ERF) programme enne 31. detsembrit 2022 vastu võtta. Ent kõik ettevalmistused nende programmide vastuvõtmiseks on lõpule viidud, sealhulgas talitustevahelise konsulteerimise lõpetamine ilma välistavate märkusteta. Seepärast kantakse vastavalt määruse (EL, Euratom) 2018/1046 artikli 12 lõike 2 punktile a asjaomaste programmide 2022. aasta eraldisele vastav 151 112 411 euro suurune kulukohustuste assigneeringute summa üle 2023. aastasse.

See puudutab konkreetselt järgmisi programme: 2021TC16FFOR002, 2021TC16RFCB038, 2021TC16RFCB014, 2021TC16RFCB028, 2021TC16RFCB013, 2021TC16RFCB027, 2021BE16RFPR001, 2021FR16RFPR001 ja 2021IT16FFTA001.

## 2. 07 02 01 – ESF+ eelarve jagatud täitmise haru – tegevuskulud

|                                          |                     |
|------------------------------------------|---------------------|
| 2022. aasta heakskiidetud assigneeringud | 15 850 515 986,00   |
| Kulukohustused seisuga 31.12.2022        | 15 794 197 866,56   |
| Kasutamata summa seisuga 31.12.2022      | 56 318 119,44       |
| <b>Ülekantav summa</b>                   | <b>8 054 788,00</b> |

Alusaktide hilise vastuvõtmise tõttu ei olnud võimalik Itaaliat käsitlevat Euroopa Sotsiaalfond+ (ESF+) programmi (2021IT16FFTA001) enne 31. detsembrit 2022 vastu võtta. Ent kõik selle programmi vastuvõtmiseks vajalikud ettevalmistused, sealhulgas talitustevahelise konsultatsiooni lõpetamine, on 2022. aastal lõpule viidud. Seepärast kantakse vastavalt määruse (EL, Euratom) 2018/1046 artikli 12 lõike 2 punktile a programmi 2022. aasta eraldisele vastav 8 054 788 euro suurune kulukohustuste assigneeringute summa üle 2023. aastasse.

## 3. 08 04 01 – EMKF – Tegevuskulud jagatud eelarve täitmise raames

|                                          |                     |
|------------------------------------------|---------------------|
| 2022. aasta heakskiidetud assigneeringud | 1 027 934 489,00    |
| Kulukohustused seisuga 31.12.2022        | 1 024 981 380,00    |
| Kasutamata summa seisuga 31.12.2022      | 2 953 109,00        |
| <b>Ülekantav summa</b>                   | <b>2 953 109,00</b> |

Alusaktide hilise vastuvõtmise tõttu ei olnud võimalik Slovakkia käsitlevat Euroopa Merendus-, Kalandus- ja Vesiviljelusfondi programmi (2021SK14MFPR001) enne 31. detsembrit 2022 vastu võtta. Ent kõik selle programmi vastuvõtmiseks vajalikud ettevalmistused, sealhulgas talitustevahelise konsultatsiooni lõpetamine, on 2022. aastal lõpule viidud. Seepärast kantakse vastavalt määruse (EL, Euratom) 2018/1046 artikli 12 lõike 2 punktile a programmi 2022. aasta eraldisele vastav 2 953 109 euro suurune kulukohustuste assigneeringute summa üle 2023. aastasse.

## 4. 10 02 01 – Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifond

|                                          |                     |
|------------------------------------------|---------------------|
| 2022. aasta heakskiidetud assigneeringud | 1 396 689 703,44    |
| Kulukohustused seisuga 31.12.2022        | 1 388 906 457,44    |
| Kasutamata summa seisuga 31.12.2022      | 7 783 246,00        |
| <b>Ülekantav summa</b>                   | <b>7 783 246,00</b> |

Varjupaiga-, Rände- ja Integratsioonifondi (AMIF) Küprost käsitleva programmi vastuvõtmist ei olnud võimalik 2022. aasta lõpuks lõpule viia, kuna programmi lõpuleviimine Küprose ametiasutuste poolt hilines ning nad esitasid selle uuesti, et võtta arvesse komisjoni tähelepanekuid. Kõik selle programmi vastuvõtmiseks vajalikud ettevalmistused, sealhulgas talitustevahelise konsultatsiooni lõpetamine, viidi 2022. aastal lõpule. Programmi ei olnud aga võimalik enne 31. detsembrit 2022 vastu võtta. Seepärast

kantakse vastavalt määruse (EL, Euratom) 2018/1046 artikli 12 lõike 2 punktile a programmi 2022. aasta eraldisele vastav 7 783 246 euro suurune kulukohustuste assigneeringute summa üle 2023. aastasse.

**5. 11 02 01 – Piirihalduse ja viisade rahalise toetamise instrument**

|                                          |                     |
|------------------------------------------|---------------------|
| 2022. aasta heakskiidetud assigneeringud | 755 072 428,00      |
| Kulukohustused seisuga 31.12.2022        | 747 195 316,00      |
| Kasutamata summa seisuga 31.12.2022      | 7 877 112,00        |
| <b>Ülekantav summa</b>                   | <b>7 877 112,00</b> |

Piirihalduse ja viisade rahastamisvahendi Küprost käsitleva programmi vastuvõtmist ei olnud võimalik 2022. aasta lõpuks lõpule viia, kuna programmi lõpuleviimine Küprose ametiasutuste poolt hilines ning nad esitasid selle uuesti, et võtta arvesse komisjoni tähelepanekuid. Kõik selle programmi vastuvõtmiseks vajalikud ettevalmistused, sealhulgas talitustevahelise konsultatsiooni lõpetamine, viidi 2022. aastal lõpule. Programmi ei olnud aga võimalik enne 31. detsembrist 2022 vastu võtta. Seepärast kantakse vastavalt määruse (EL, Euratom) 2018/1046 artikli 12 lõike 2 punktile a programmi 2022. aasta eraldisele vastav 7 877 112 euro suurune kulukohustuste assigneeringute summa üle 2023. aastasse.

**6. 12 02 01 – Sisejulgeolekufond**

|                                          |                     |
|------------------------------------------|---------------------|
| 2022. aasta heakskiidetud assigneeringud | 252 623 754,00      |
| Kulukohustused seisuga 31.12.2022        | 249 181 639,00      |
| Kasutamata summa seisuga 31.12.2022      | 3 442 115,00        |
| <b>Ülekantav summa</b>                   | <b>3 442 115,00</b> |

Sisejulgeolekufondi (ISF) Küprost käsitleva programmi vastuvõtmist ei olnud võimalik 2022. aasta lõpuks lõpule viia, kuna programmi lõpuleviimine Küprose ametiasutuste poolt hilines ning nad esitasid selle uuesti, et võtta arvesse komisjoni tähelepanekuid. Kõik selle programmi vastuvõtmiseks vajalikud ettevalmistused, sealhulgas talitustevahelise konsultatsiooni lõpetamine, viidi 2022. aastal lõpule. Programmi ei olnud aga võimalik enne 31. detsembrist 2022 vastu võtta. Seepärast kantakse vastavalt määruse (EL, Euratom) 2018/1046 artikli 12 lõike 2 punktile a programmi 2022. aasta eraldisele vastav 3 442 115 euro suurune kulukohustuste assigneeringute summa üle 2023. aastasse.

### III LISA

#### MAKSETE ASSIGNEERINGUTE ÜLEKANDMINE

##### A. Ülevaade

| Nr | 2022. aasta eelarve | Eelarverea nimetus                                                                                                   | 2023. aasta eelarve | Määrus (EL, Euratom) 2018/1046 | Ülekantav summa (eurodes) |
|----|---------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|--------------------------------|---------------------------|
| 1. | 16 02 01 01         | Abi liikmesriikidele Euroopa Liidu Solidaarsusfondist (ELSF) toetuse saamise tingimustele vastavate asjaolude korral | 16 02 01 01         | Artikli 12 lõike 2 punkt c     | 700 348 683,00            |
|    |                     | <b>Rubriik S kokku</b>                                                                                               |                     |                                | <b>700 348 683,00</b>     |
|    |                     | <b>Kõik kokku</b>                                                                                                    |                     |                                | <b>700 348 683,00</b>     |

##### B. Ülekantav summa (eurodes) eelarveridade kaupa koos põhjustega

##### **1. 16 02 01 01 – Abi liikmesriikidele Euroopa Liidu Solidaarsusfondist (ELSF) toetuse saamise tingimustele vastavate asjaolude korral**

|                                          |                       |
|------------------------------------------|-----------------------|
| 2022. aasta heakskiidetud assigneeringud | 718 482 761,00        |
| Tehtud maksed seisuga 31.12.2022         | 18 134 078,00         |
| Kasutamata summa seisuga 31.12.2022      | 700 348 683,00        |
| <b>Ülekantav summa</b>                   | <b>700 348 683,00</b> |

Vastavalt Euroopa Parlamendi ja nõukogu 14. detsember 2022. aasta otsusele (EL) 2023/68 võeti Euroopa Liidu Solidaarsusfondist kasutusele 700 348 683 eurot, et toetada Saksamaad ja Belgia 2021. aasta suvel toimunud looduskatastroofidega toimetulekul. Komisjon ei saanud seda summat välja maksta, kuna need kaks abi saavat liikmesriiki ei olnud 2022. aasta lõpuks esitanud fondi rahalise toetuse rakendamiseks vajalikku teavet. Kasutamata kulukohustuste assigneeringud summas 700 348 683 eurot kantakse automaatselt üle 2023. aastasse kooskõlas määruse (EL, Euratom) 2018/1046 artikli 12 lõike 4 punktiga a. Seetõttu on Saksamaale ja Belgiale antava rahalise toetuse maksmiseks vaja 2023. aastal vastavas ulatuses maksete assigneeringuid. Kuna 2023. aasta heakskiidetud eelarve asjaomasel eelarvereal ei ole vastavaid maksete assigneeringuid ette nähtud, kantakse määruse (EL, Euratom) 2018/1046 artikli 12 lõike 2 esimese lõigu punkti c alusel 2023. aastasse üle 700 348 683 eurot maksete assigneeringuid.